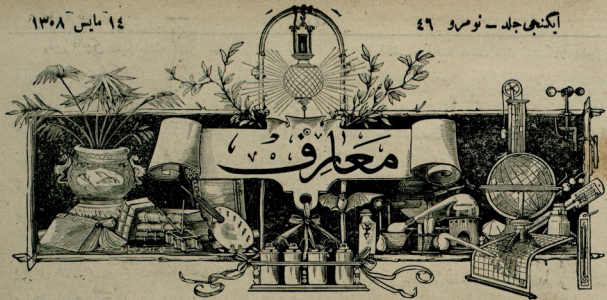




هفته‌ك جريدۀ فنيہ وادبيہ

مدیر مسئول قصبہار

ابونہ بدلی

ادارہ خانہ سی: باب عالی جادہ سندھ قصبہار مطبعہ وکستفانہ سیدر [نومبر ۲۰ پارہ] بر سنہ لکی پوسٹہ اجرتیلہ برابر ۳۰ غروشدر ادارہ خانہ دن جریده متعلق خصوصات ایچون مدیرہ مراجعت اولنور. آلفق اوزره ۲۰ والی کاغذ اوزر شہ مطبوع نسخہ لرایچون ۵۰ غروشدر

نظارت احتیاج برافه‌دن و همان تعمیراته لزوم کو سترمه‌دن برصورت متهادیده اجرای فعل ایدن بو رافع سیفونک زراعتده وصیفه‌لرده بیوک خدمتی کوربله چکی و مختلف تطبیقاتی یاسیله جفی درکاردر .

حسن صبری



تعریفات سید ترجمه‌سی

(قرق دردنجی نسخه‌سزدن مابعد)

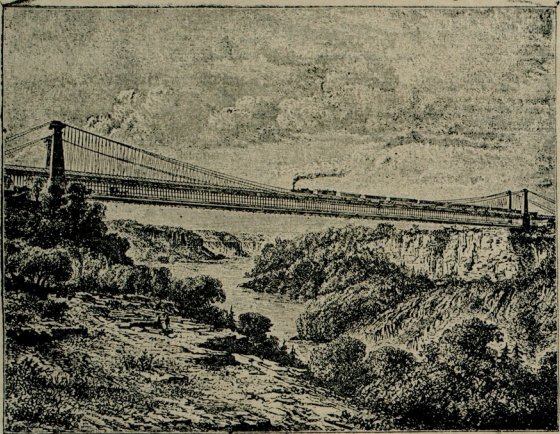
دوران - لغه: برشینک اطرافده دوتکدر .

ارتفاعه قالدیرر . ترفع ایدن صویک جمی جریان ایدن صویک اوچده برینه مساوی اولدینندن بووجهله یکرمی دوت ساعت ظرفده ۶۰ متره مکعبی صو ترفع ایدیهلر بیلور .

(دقیقه‌ده ۳ کیلوگرام متره) قوتنده بولنان کوچک برماکنه ایچون دفته شایان اولان شو :

$$\frac{4}{3,18} = 0,74 \text{ یعنی}$$

بوزده یتیش دوت مقداری رافع سیفونک حالاتی ظاهری قیلار .



نیاغارا اوزرنده چفته کبری

۱ - مدار، داتره وجود آ مدار اولوب عدم آولماز. سقمونیا ایچمنک اسهاله مدار اولمی کی . چونکه نه وقت سقمونیا ایچمنک موجود اولسه یعنی سقونیا ایچمنک اسهال موجود و متحقق اولور؟ حالبوکه شرب سقمونیانک عدمیله یعنی سقمونیا ایچمنکله - چونکه

اصطلاحاً: علت اولغه صالح اولان برشینک اوزرنده دیگر شینک ترتب اتمسیدر. سقمونیا دینلان دوایی ایچمنک اوزرنده اسهالک ترتب اتمی کی. اتمدی شی، اوله یعنی مترتبه مثلاً اسهاله (داتر) شی، ثانیه یعنی علتله مثلاً شرب سقمونیایه (مدار) دینلیر. دوران اوج قسمدر .

موجب مذمتدر . بعض کیمسه‌لر ذتی وصف اعتبار
ایندیلر . بونلرک تعریفنه کوره ذمت ، بر وصفدرکه
شخص او وصف سببیه کندیسنه برشیک واجب
اولسنه اهل اولور . بعض کیمسه‌لر ذتی ذاندر
دیدیلر . بونلرک تعریفنه کوره ایسه ذمت کندیس
حقنقه عهد ثابت اولان نفسدر . زیرا انسان
اصول فقهایله صالح ذمت اوله‌رق طوغانر . حیوانات سائر
ایسه بویه دکادر .

ذنب - عبدی خالقندن محجوب قیلان شیدر .

ذوق - اعصاب لسانییه مودوع بر قوتدرکه
بو قوت واسطه‌سیله آغزه النان شی رطوبت لعابیه ایله
اختلاط ایتمکله اعصاب مذکوره متحسس اوله‌رق
اوشیک طادی ادراک اولور .

معرفت الهیه بقطعه نظرندن ذوق ایسه جناب حقل
اولیاسی قلوبنه بخش ایدریکی بر نور عرفاندرکه اولیاء الله
هیچ برکنانده کورمکسزین و هیچ بر بدن اوکر عکسزین
بو نور ایله حق ایله باطل یئنی تفریق ایدرلر .

ذوی الارحام - لغته علی الاطلاق اقربادیمکدر .
اصطلاح شرعه ایسه عصبه‌دن اولیان و طوغری بدن
طوغرییه میراندن حصصی بولنیان اقربادر .

ذوالعقل - ظاهر آخاقلی باطناً حق کورن کیمسه‌لرکه
بو ذاتک نظرانده حق خلقلک آینه‌سیدر . چونکه صور
ظاهره‌نک تحقیقه آینه کیزانیر .

ذوالعین - حق ظاهر و خاقلی باطناً کورن ذاندر .
بونک نظرانده حقلک‌نظورینه و آینه‌نک سورده اختفاسی
طریقیه خلقلک اخفاسنه بناء خلق حقلک آینه‌سیدر .

ذوالعقل والعین - بوذات حق خلقه‌ده و خاقلی
حقده کوردرکه اولکی رؤیت ، نوافل ایله و ایکنجی
فرائض ایله حاصل اولان قریدن نشأت ایدر . بو ایکی
شهوددن بری او ذاتک نظرندن شهود دیگرکی کیزلنر .
چونکه بو ذات وجود واحدک عینیه مشاهده ایدر
وایشته اووجود واحدی من وجه حق و من وجه‌خاقلی
کورور و بناء علیه کثرت سببیه واحد احدک وجهی

وجود اسهال دیگر بردوانک وجود شریله‌ده اوله‌بیله .
چکندن - عدم اسهال یعنی اسهال اولماق لازم کیز .

۲ - مدار ، دائرة عدماً مدار اولوب وجوداً اولماز .
دیریلنک بیلیمکه مدار اولسی کی . زیرا حیات موجود
اولماجنه علم موجود اوله‌ماز . انجق حیاتک وجودی
وجود علمی اقتضا ایتره یعنی دیری اولقه‌بیلیمک ، علم اولقی
لازم کیز .

۳ - مدار ، دائرة وجوداً و عدماً مدار اولور .

دور - برشیک کندیسنه توقف ایدن دیگر برشینه
توقف ایتمسیدر . بواک دور مصرح دیرلر . (ا) ک (ب) به
(و) ب) نک (ا) ده توقف ایتمسی کی . یاخود برشیک شی آخره
توقفی مراتب ایله اولور . بواکده دور مضمر دیرلر . (ا) ک
(ب) به (و) ب) نک (ج) ده (و) ج) ک (ا) ده توقف ایتمسی کی .

دور ایله تعریف الشی بنفسه بیننده اولال فرق
شودرکه : دورده شی کندی نفسی اوزرینه ایکی مرتبه
تقدم ایدوب تعریف الشی بنفسه‌ده ایسه شی کندی
نفسه یالکیز برمرتبه تقدم ایدر .

دین - بوضع الیه‌درکه عقل صاحب‌لری پیغمبرک
کتیردیک شیلری قبوله دعوت ایدر .

دین صحیح - بوج - اوده‌مک یاخود ابرا اولقی
صورتلرندن بشقه برصورتله ساقط اولیان بورجدر .
بدل کتابه ایسه دین غیر صحیحدر . زیرا بدل کتابه‌نک
سقوطی ذکر اولنان ایکی صورته مفتقر دکادر . مکانیک
عجزدن اداسیله‌ده ساقط اولور .

دیت - نفس بدلی اولان مالدر .

باب الذال

ذاتی - بعض اقواله کوره شیک ذاتی کندیسنک نفسی
وعیندر . ذات شی ایسه عرضدن خالی دکادر .

ذبول - هر طرفدن یعنی جمیع اقطارندن برنسبت
طبیعیه اوزرینه اجزاسنک آیرلسی سببیه جسمک
حجمنک اکیدلسیدر .

ذمت - لغه عهد و معانیسه‌در . زیرا نقض عهد

اوله حق وهیج اولز ایسه آجیق رنکده بولنه جقدر .
بتون بیاضلر کینمش اولان حکمت شناس او بونجی ده سیاه
اثواب ایلر قراکلیق بر او یون ایچون بیاض اثوابه احتیاج
اولدینی سزه عرض ایتمکده قصور ایتمز .

اشته او یون باشلا یور . سالون نیم رطلتمه مستقر قدر .
آرقه لری سخته جهتمده بولان ایکی لامبا ، خفیفجه
قرمزیه بویالی شیشه لره تخفیف ایدلش اولان ضیا
معدنی عاکسلر واسطه سیله تماشا کرانه توجیه اولغمشدر .
برده آچیلور . زفریری بر قراکلیقدن بشقه برشی
کورغز . فقط بر قاج دقیقه انتظاردن صکره بوقراکلیق
اورتمه سنده . هانکی طرفدن کلدیکی نده بر بردن جقدینی
ونده طاواندن ایندیکی کوریه میسان جقه باز بردنیه
عرض وجود ایلر . حضاری سلاملا قدن صکره سحر باز
دکنکنی جاغیرر . اوده زردن کلدیکنه دائر وسوسه یه
میدان ویرمکسزین در عقب حقه بازک التده بولنور .
بوسحر باز دکنکنی صاغه اوزانجه تک آتاقی مدور بر ماصه
صوله توجیه ایدنجه بر صندالیه صکره بر ایکنجی ماصه و بر
ایکنجی صندالیه میدانه جیقار .

عادی بر اشارت ایلر ماصه لک هر بری اوزرینه بر
بورسان قاب قونیلور . سیر جیلردن الته رق بوقایلردن
بری درونه وضع ایدیلان بر منسیدیل همان دیگر قابدن
چکوب جیقار یور ، یور طه لر . بر طاق آراه جیلرک کیدکاری
آجیق رنگ شاقه لر ، حاصلی بیاض رنکده بولان هر شی
بو سخته ده اهمیتلی بوظیفه اجرا ایدر . بونی متعاقب
سخته نلک کیرو سندن یوش یوش بر اولو قفاسی کلور ، کر قنار
خوف اولمش اولان او بونجی به تقرب ایدر . قوجاقلار
و بر ماصه نلک اوزرنده استراحته چکوب اوراده صوریلان
اسلله به عطای جواب ایلر . کیکلر ، قوللر ، بحاقلر ،
قبورغه کیکلری هر جهتمدن سکر دوب باش ایلر برلشورلر .
اسکلت تکمیل اولنجه دانس ایتمکده باشلار و دانسه
دوام ایندیکی حلاله بحاقلر رجهمده ، باشی ایلر کووده
دیگر جهتمده تکرار طساعیلور . بعده بر بر سر یغ ایلر
بو کیکلر سخته نلک هر جهتمده قوش و شورلر . حکمت عالمنلک
عادی بر اشارتی اوزرینه اتلی ساجلی بر قفا اوت کینک برینه
برمدت قائم اولدقدن صکره کوزدن نهان اولور .

شهوددن محتجب دکدر . آینه لک کثرتی سببیه وجه
واحدی شهوددن ناظرک محتجب اولدینی کی . کثرت
خلفیه یی شهودده مزاحم مشکلات اولدینی کی تحلیکاهک
کثر سنده تحلی ایدن ذنک احدیتی شهودده دخی مشکلات
یوقدر .

بیان اولان مراتب ثلاثیه شیخ محی الدین عربی
حضرت لری ایات آیه ایلر اشارت بیورمشد .
وفی الخلق عین الحق ان کنت ذاعین
وفی الحق عین الخلق ان کنت ذاعقل
وان کنت ذاعین و عقل فسا تری
سوی عین شی واحد فیه بالشکل

ذهن - نفس مخصوص بر قوتدر که بوقوت نفسی
اکتساب علومه حاضر قیلان حواس ظاهره و باطنیه یی
شاملدر .
ذهن - علوم معارفک فکر ایلر ادراکده مخصوص
اولان استعداد تامدر .

باب الرأء

راهب - ریاضتدن و خقدن انقطاع ایلر خلقه توجهدن
دین مسیحیه عالم اولان کیمه در .

ران - انوار ربوبیتدن بالکلیه ، محجوب اوله حق
صورتده هیات نفسیه نلک استیلاسی و آنده ظلمات
جسمانیه نلک رسوخ و فقری سببیه قلب ایلر عالم قدس
بینته حائل اولان برده در .

روایت - زده اولور سه اولسون یعنی ایستر دنیاده
ایستر آخرتده اولسون کوز ایلر کورمکدر .

(مابعدی وار)

ع . شاکر



تیا ترو اکل - چهلری

ایضاح ایدر کیمز حقه باراق بر آز قراکدر . بوده
انحق سخته نلک آیدینلا دلامش اولم سندن و یانلرینک ،
آرقه سنک ، زمیننک ، طاوان سنک کاملاً سیاه چوخه
قابلی بولم سندن ایلر و کایر .
بالعکس بونجه برده مشاهده ایدیه جک شیلر بیاض